

## Инструкция по установке и эксплуатации

### **Внешняя сенсорная панель управления (для утопленного монтажа)**



Арт. N. 212.070.0520



#### Описание работы:

**nsi**-Сенсорная панель управления позволяет удаленно управлять важными функциями следующих устройств:

- Многофункциональный блок управления водоподготовкой бассейна Euromatik.net
- Дозирующие станции из серии «Waterfriend» MRD-1, MRD-2 и MRD-3.
- Блок управления аттракционами «Attraction-Control».
- Блок управления подсветкой бассейна «Color-Control» или «Color-Control.net».
- Парогенератор «Silver Steam» выпуск 2014 года.

#### Технические данные:

Габариты:	195мм x 175мм x 30мм
Рабочее напряжение:	12В безопасно малое напряжение
Макс. длина кабеля:	50м
Задиба корпуса:	IP 65

#### Место монтажа

Внешняя панель управления содержит элементы управления наплавным покрытием. Из этих соображений монтаж внешней панели управления разрешено проводить лишь в месте, с которого хорошо просматривается весь бассейн.

## Монтаж:

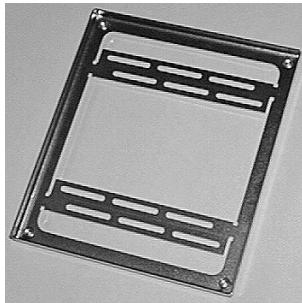
Внешняя панель управления для утапливаемого монтажа поставляется с рамкой для керамической плитки. **Перед открытием корпуса устройство необходимо полностью обесточить.**

Монтаж рамки для плитки осуществляется плиточником во время укладки керамической плитки.

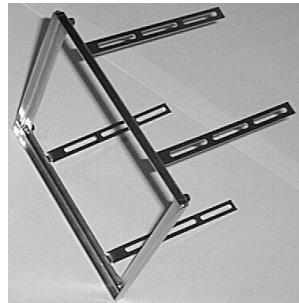
1.) Подготовка рамки для плитки:

Все четыре монтажные планки согнуть сначала назад и затем в стороны.

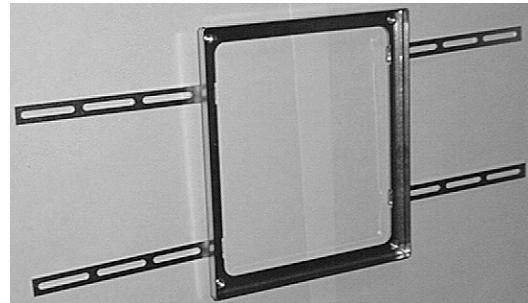
рамка для плитки



планки согнуть назад



планки согнуть в стороны



- 2.) На предусмотренном месте в стене сделать углубление, в которое позднее встанет монтажная коробка для панели управления.
- 3.) Рамка для плитки выравнивается перед нишой в стене следующим образом:
  - по уровню
  - по отвесу
  - **края рамки должны находиться на одном уровне с керамической плиткой!**
- 4.) Монтажные планки с помощью шурупов или гвоздей зафиксировать на стене и затем с помощью цементного раствора или клея для керамической плитки закрепить.
- 5.) Плитку укладывать непосредственно рядом с внешним краем рамки.

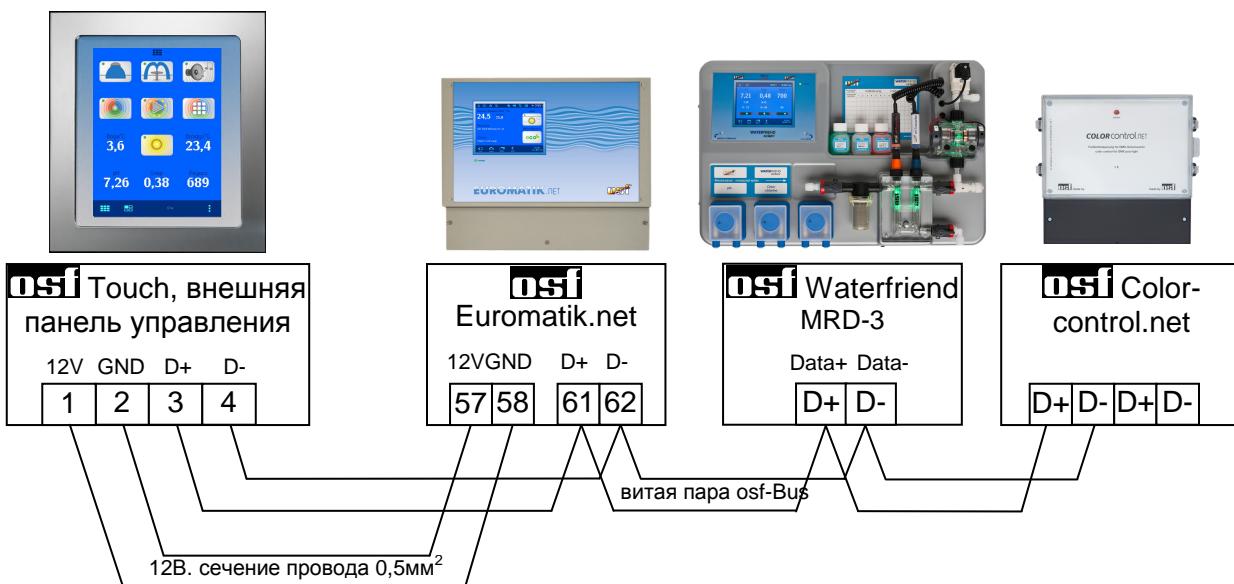
## Встраивание DS1 - панели управления в рамку для плиток

Монтаж панели управления в рамку для плиток проводится электриком после окончательной заделки швов между плитками.

- 1.) Соединительный кабель проложить через кабельный ввод и затянуть уплотнительную гайку. Ввод кабеля должен быть герметичен.
- 2.) Металлический корпус вставить в рамку для плиток и закрепить при помощи четырех прилагающихся 4мм нержавеющих болтов. В каждый из четырех углов вкрутить по одному болту.
- 3.) Кабель в соответствии с монтажной схемой присоединить к панели управления. Клеммы находятся на задней стороне монтажной платы.
- 4.) Панель управления вложить в корпус и прикрепить прилагающимися болтами к металлической раме. Чтобы достичь влагонепроницаемости, необходимо закрутить все болты. Уплотнительная прокладка не должна иметь повреждений.
- 5.) Тщательно посадить декоративную рамку, которая держится на магнитах. Магниты должны попасть в специальные углубления.

## Электрическое подключение:

**Электрическое подключение, настройку и сервисные работы разрешено проводить только квалифицированному электрику!** Придерживаться нижеприведенных схем подключения и соблюдать правила техники безопасности.



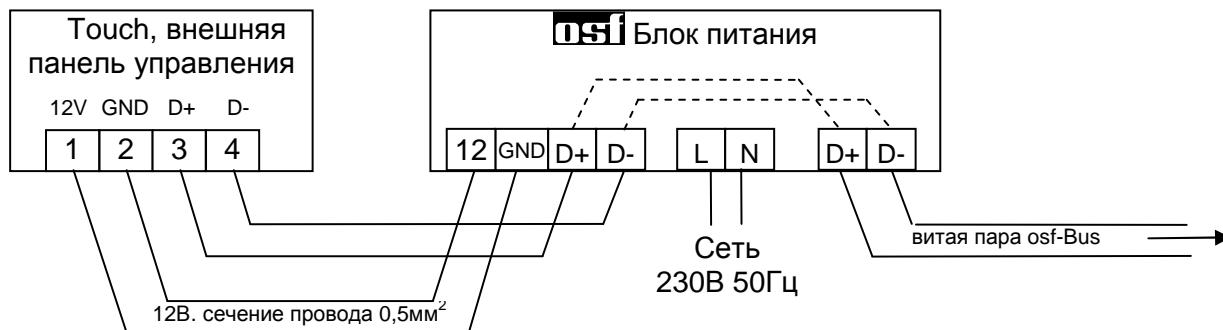
## Питание от блока управления Euromatik.net:

Блок питания для внешней панели управления Touch расположен в блоке управления бассейном Euromatik.net. Для соединения с этим блоком необходимо использовать 4-х жильный кабель с сечением проводников 4x0,5 мм<sup>2</sup>. (например J-Y(St)Y 2x2x0,8 арт. 102.000.1012) длиной до 50м. Избегать прокладки кабеля вблизи с силовыми кабелями из-за возможных наводящихся помех.

**Внимание:** К шине данных osf-Bus могут подключаться несколько устройств одновременно. Поэтому, по правилам стандарта RS-485, информационный кабель (витая пара) должны прокладываться от одного устройства к другому последовательно. Возможные ответвления не должны превышать 0,3м.

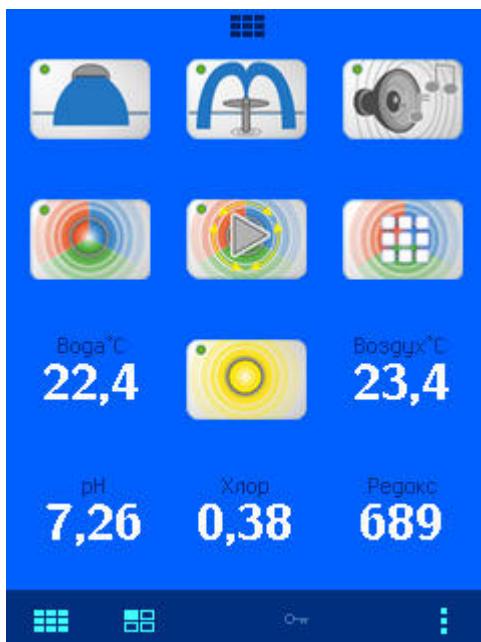
## Питание от блока питания для внешних устройств:

Если блок Euromatik.net не используется или длина кабеля превышает 50м, необходимо использовать **osf** блок питания для внешний устройств. Блок питания необходимо разместить так, чтобы кабель с питанием 12В не превышал 50м. Информационный кабель, витая пара osf-Bus может достигать длины 1200м.



## Управление:

Обзорный экран



обзорный  
экран  
к экрану  
доступных  
устройств

Задача  
от детей  
настроек

Экран доступных устройств



обновить  
состав  
устройств

### Обзорный экран

Внешний вид обзорного экрана зависит от состава подключенных к внешней панели управления устройств. Каждому подключенному устройству отводится место для отображения наиболее востребованных функций. Ниже указаны обзорные виды возможных устройств:

Attraction-Control



Color-Control.net



Euromatik.net



Waterfriend MRD-3



Silver Steam



При возникновении неполадок или тревожных сообщений в устройствах, на обзорной странице слева от показаний устройства возникает символ тревоги в виде полукруга.

Красным светом отображается авария, желтым тревожное сообщение (например, пустая канистра у дозирующей станции).



## Экран доступных устройств

На этом экране отображены все доступные устройства. Для перехода в меню управления устройством достаточно нажать на нужную иконку. Возможны следующие устройства:

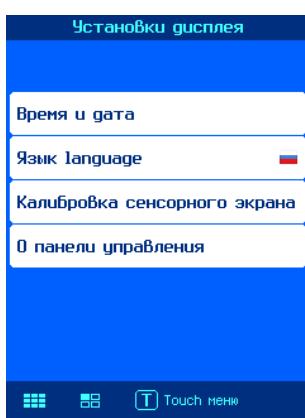


Кнопкой производится поиск и опрос всех подключенных устройств. Раз в несколько минут опрос производится автоматически.

## Защита доступа или защита от детей

Нажатие на кнопку приводит к блокированию всех кнопок экрана. Для выключения защиты необходимо вновь нажать на символ ключа и удерживать в течение 5 секунд.

## Меню настроек для внешней панели управления Touch.



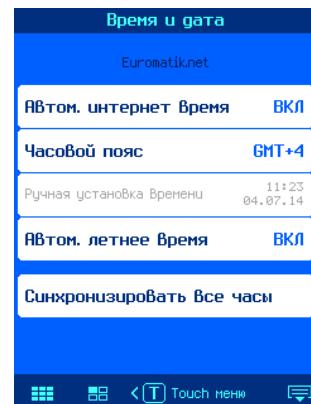
Нажатие кнопки на обзорном экране или на экране доступных устройств переводит в меню настроек Touch дисплея.

### Установка даты и времени

В этом меню можно установить и синхронизировать часы всех подключенных устройств. За основу для корректировки берется время одного из устройств (устройство указано в первой строке). Для синхронизации всех часов необходимо нажать соответствующую кнопку.

По кнопке можно посмотреть установки всех подключенных устройств.

**Внимание:** Если выбрана автоматическая установка времени через интернет, необходимо чтобы все подключенные устройства были подключены к локальной сети.



### Выбор языка меню

В меню «Язык language» можно изменить язык для внешней панели управления Touch.

### Калибровка сенсорного экрана

В этом меню можно произвести калибровку сенсорного экрана. Калибровка дисплея необходима в случае, если устройство не правильно распознает касания пальца.

Для проведения калибровки необходимо следуя указаниям на экране дисплея, 3 раза дотронуться до квадратиков в разных частях экрана и затем сохранить результаты калибровки нажатием кнопки «OK».

### О панели управления

Это пункт меню ведет к экрану на котором отображается версия и дата программы внешней панели управления Touch.

## Меню блока управления Euromatik.net

Структура меню управления блока Euromatik.net на внешней панели Touch во многом повторяет структуру меню дисплея самого блока отображая наиболее важные и востребованные параметры и настройки.

### Главный экран блока



меню блока  
Euromatik.net



назад на предыдущий  
экран



### Наплыновое покрытие бассейна

Перед нажатием кнопки управления покрытием необходимо визуально осмотреть бассейн. Лишь убедившись, что в бассейне нет людей, и перемещение покрытия не приведет к опасной ситуации, можно приводить наплыновое покрытие в движение.

### Ручное управление

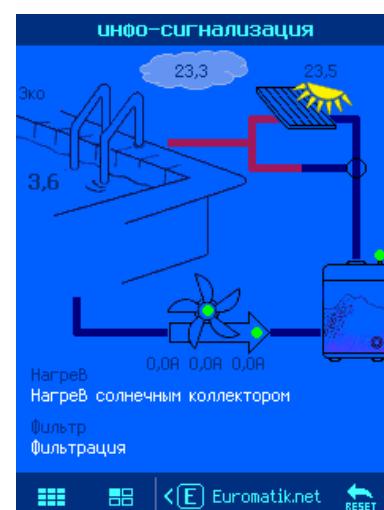
В этом меню возможно ручное включение фильтрационного насоса вне циклов фильтрации, а также произвести старт обратной промывки.



### Установки бассейна



### Информационный экран

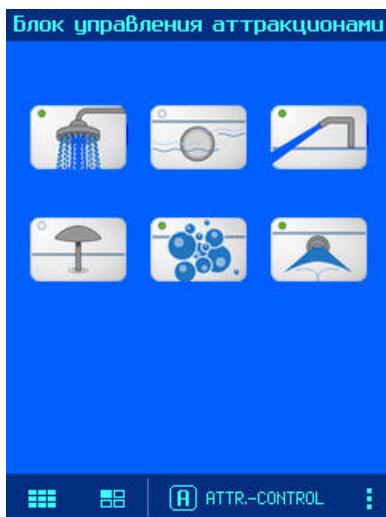


### Служебные функции

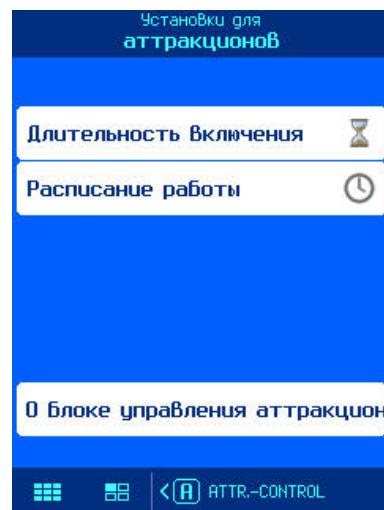
На экране служебные функции представлены пункты меню «Статистика работы» и «О блоке Euromatik.net».

## Блок управления аттракционами Attraction-Control

Главный экран блока



меню блока  
Attraction-Control



назад на предыдущий  
экран

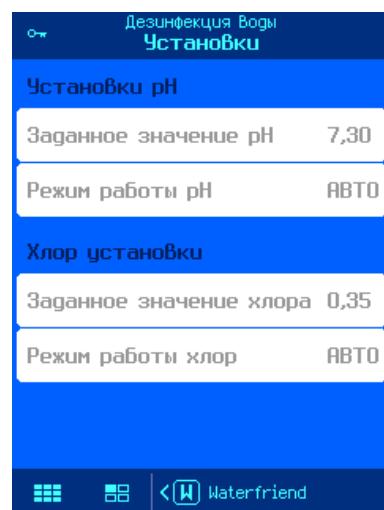
## Дозирующая станция WATERFRIEND

На примере дозирующей станции MRD-3. Аналогично выглядят экраны для дозирующих станций MRD-1 и MRD-2 с отображением соответствующих параметров.

Главный экран станции



меню станции  
Waterfriend



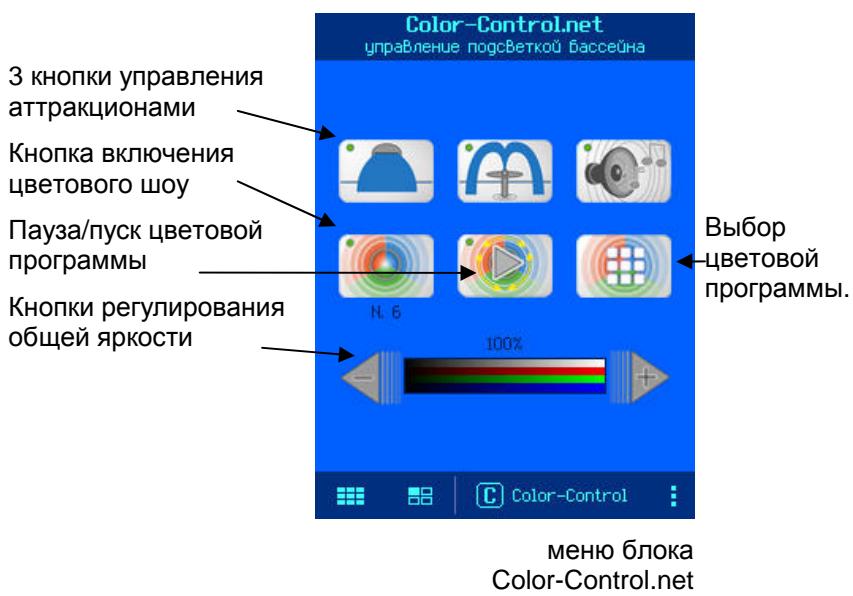
назад на предыдущий  
экран

Изменение параметров регулирования дозирующей станции защищено. Для снятия защиты необходимо нажать на символ ключа **Off** в левом верхнем углу и удерживать 5 секунд.

## Блок управления цветной подсветкой бассейна.

Блок Color-Control.net предназначен для создания и управления цветной подсветки бассейна, а также для управления тремя аттракционами.

### Главный экран блока



меню блока  
Color-Control.net

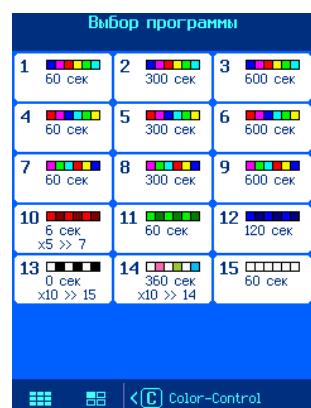


назад на один  
экран

### Основные пункты меню управления Color-Control.net

#### Редактировать программы.

В этом меню можно редактировать цветовые программы. Предварительно выбрав программу для редактирования.



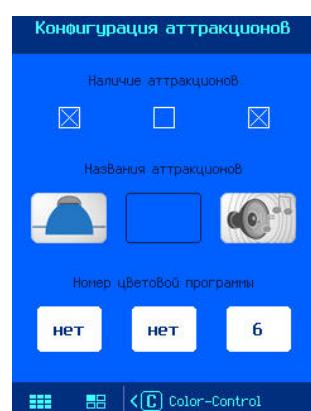
#### Служебные функции / Конфигурация аттракционов



Здесь можно указать наличие аттракциона. Отсутствующий аттракцион не отображается на экранах управления и настроек.

Назначить имя аттракциону выбрав для него картинку.

А также указать номер цветовой программы, которая будет включаться параллельно с работой этого аттракциона. Эта программа будет работать пока не выключится аттракцион или не будет включена другая программа.



## Парогенератор Silver Steam

Главный экран парогенератора



Меню парогенератора  
Silver-Steam



назад на предыдущий  
экран

*Пожалуйста, соблюдайте также инструкцию по монтажу и эксплуатации блоков подключенных к внешней панели управления Touch*

**Мы желаем Вам хорошо отдохнуть, и расслабиться в вашем бассейне**

Предприятие оставляет за собой право на внесение изменений

**osf** июль 2014

